

III

єдва зачевамы да излаузамы изъ глубокаго темнина нѣчениѧ. Освенъ това видимы, че не само нашии просвѣщены правдѣю Славянѣ, но и Оученый Свѣтъ вслакаго народа варди въ писаніи помногого, или помало єдно обюще нарѣчіе, т.е. газыкъ, и повысокъ слогъ отъ простолюдіе, кое въ различныи страны, градове и села говори различно.

Се по таѣ причини различнаго говоренія простонародія, Прек. не є оупотребилъ Церковный Печатъ (кой є златъ отъ греческій газыкъ, кога сѧ є превело Священное Писаніе на Ветхо - Болгарскій газыкъ), но Гражданскій, по припѣрѣ и просвѣщенаго Мира Европейцовъ, а найпаче единоплеменниковъ нашихъ Россіановъ, богатыхъ икинѣ Славянскихъ Сыновъ! Защото нашии Болгаре, въ едно мѣсто говоратъ сочи оудареніе, сирѣчъ: момчи, момекъ, вода и проч; а въ